Eiropas Parlaments
2019-2024

Ekonomikas un monetārā komiteja

2019/0161(COD)

16.4.2020

***I
ZIŅOJUMA PROJEKTS

par priekšlikumu Eiropas Parlamenta un Padomes regulai par eurozonas konverģencei un konkurētspējai paredzētā budžeta instrumenta pārvaldības sistēmu
(COM(2019)0354 – C9-0103/2019 – 2019/0161(COD))

Ekonomikas un monetārā komiteja

Referents: *Dragoş Pîslaru*

Izmantoto apzīmējumu skaidrojums

*	Apspriežu procedūra
***	Piekrišanas procedūra
***I	Parastā likumdošanas procedūra (pirmais lasījums)
***II	Parastā likumdošanas procedūra (otrais lasījums)
***III	Parastā likumdošanas procedūra (trešais lasījums)

(Norādītā procedūra pamatojas uz akta projektā ierosināto juridisko pamatu.)

Grozījumi akta projektā

Parlamenta grozījumi, kas sagatavoti divās slejās

Svītrotās teksta daļas iezīmē ***treknā slīprakstā*** kreisajā slejā. Aizstātās teksta daļas iezīmē ***treknā slīprakstā*** abās slejās. Jauno tekstu iezīmē ***treknā slīprakstā*** labajā slejā.

Pirms katra grozījuma ievietotā informācijas bloka pirmā un otrā rinda norāda uz attiecīgo teksta daļu izskatāmajā akta projektā. Ja grozījums attiecas uz spēkā esošu aktu, ko paredzēts grozīt ar akta projektu, informācijas blokā papildus iekļauj trešo un ceturto rindu, kurās attiecīgi norāda spēkā esošo aktu un atbilstīgo teksta vienību tajā.

Parlamenta grozījumi, kas sagatavoti kā konsolidēts teksts.

Jaunās teksta daļas iezīmē ***treknā slīprakstā***. Svītrotās teksta daļas iezīmē ar simbolu ▌ vai pārsvītro. Aizstātās teksta daļas iezīmē, ierakstot jauno tekstu ***treknā slīprakstā*** un izdzēšot vai pārsvītrojot aizstāto tekstu.
Tas neattiecas uz tīri tehniska rakstura grozījumiem, kurus izdara attiecīgie dienesti, gatavojot galīgo tekstu. Tie netiek iezīmēti.

SATURA RĀDĪTĀJS

Lpp.

EIROPAS PARLAMENTA NORMATĪVĀS REZOLŪCIJAS PROJEKTS 5

PASKAIDROJUMS 19

EIROPAS PARLAMENTA NORMATĪVĀS REZOLŪCIJAS PROJEKTS

par priekšlikumu Eiropas Parlamenta un Padomes regulai par eurozonas konverģencei un konkurētspējai paredzētā budžeta instrumenta pārvaldības sistēmu (COM(2019)0354 – C9-0103/2019 – 2019/0161(COD))

(Parastā likumdošanas procedūra: pirmais lasījums)

Eiropas Parlaments,

– ņemot vērā Komisijas priekšlikumu Eiropas Parlamentam un Padomei (COM(2019)0354),

– ņemot vērā Līguma par Eiropas Savienības darbību 294. panta 2. punktu un 136. panta 1. punkta b) apakšpunktu kopā ar 121. panta 6. punktu, saskaņā ar kuriem Komisija tam ir iesniegusi priekšlikumu (C9-0103/2019),

– ņemot vērā Līguma par Eiropas Savienības darbību 294. panta 3. punktu,

– ņemot vērā Eiropas Centrālās bankas 2019. gada 30. oktobra atzinumu,

– ņemot vērā Reglamenta 59. pantu,

– ņemot vērā Budžeta komitejas atzinumu,

– ņemot vērā Ekonomikas un monetārās komitejas ziņojumu (A9-0000/2020),

1. pieņem nostāju pirmajā lasījumā, atbalstot Komisijas priekšlikumu;

2. prasa Komisijai priekšlikumu Parlamentam iesniegt vēlreiz, ja tā savu priekšlikumu aizstāj, būtiski groza vai ir paredzējusi to būtiski grozīt;

3. uzdod priekšsēdētājam Parlamenta nostāju nosūtīt Padomei, Komisijai un dalībvalstu parlamentiem.

Grozījums Nr. 1

Regulas priekšlikums
1. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(1) Dalībvalstu ekonomikas politikas koordinācija ir vispārsvarīgs jautājums. Dalībvalstīm, kuru valūta ir euro, ir īpaša interese un atbildība par to, lai saskaņā ar Padomes izstrādātajām vispārējām	(1) Dalībvalstu ekonomikas politikas koordinācija ir vispārsvarīgs jautājums. Dalībvalstīm, kuru valūta ir euro, ir īpaša interese un atbildība par to, lai saskaņā ar ***Eiropas Parlamenta un*** Padomes

pamatnostādnēm tiktu īstenota ekonomikas politika, kas veicina ekonomiskās un monetārās savienības pienācīgu darbību, un lai izvairītos no politikas, kas to apdraud.	izstrādātajām vispārējām pamatnostādnēm tiktu īstenota ekonomikas politika, kas veicina ekonomiskās un monetārās savienības pienācīgu darbību, un lai izvairītos no politikas, kas to apdraud.
	Or. en

Grozījums Nr. 2

Regulas priekšlikums
2. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(2) Lai nodrošinātu ekonomiskās un monetārās savienības pienācīgu darbību, dalībvalstīm, kuru valūta ir euro, būtu jāveic to ekonomikas noturību veicinoši pasākumi, izmantojot mērķtiecīgas strukturālās reformas. 2018. gada decembra Eurosamitā Eurogrupa tika pilnvarota izstrādāt struktūru, īstenošanas kārtību un grafiku budžeta instrumentam, kas paredzēts eurozonas konverģencei un konkurētspējai. Lai nodrošinātu, ka dalībvalstis strukturālās reformas un ieguldījumus veic konsekventā, saskaņotā un labi koordinētā veidā, ir jāizveido pārvaldības sistēma***, kas ļautu Padomei sniegt stratēģiskas ievirzes attiecībā uz reformu un ieguldījumu prioritātēm, kas dalībvalstīm jāveic eurozonā. Šāda sistēma veicinātu eurozonas konverģenci un konkurētspēju. Padomei būtu arī jāsniedz konkrētām valstīm adresēti norādījumi par tādiem atsevišķiem reformu un ieguldījumu mērķiem dalībvalstīs, kuru valūta ir euro, ko var atbalstīt ar konverģencei un konkurētspējai paredzēto budžeta instrumentu. Tā kā šāda sistēma ir īpaša dalībvalstīm, kuru valūta ir euro, saskaņā ar šo regulu balsošanā būtu jāpiedalās tikai tiem Padomes locekļiem, kas pārstāv minētās dalībvalstis.***	(2) Lai nodrošinātu ekonomiskās un monetārās savienības pienācīgu darbību, dalībvalstīm, kuru valūta ir euro, būtu jāveic to ekonomikas noturību veicinoši pasākumi, izmantojot mērķtiecīgas strukturālās reformas. 2018. gada decembra Eurosamitā Eurogrupa tika pilnvarota izstrādāt struktūru, īstenošanas kārtību un grafiku budžeta instrumentam, kas paredzēts eurozonas konverģencei un konkurētspējai***, kas jāpieņem, pamatojoties uz attiecīgo Komisijas priekšlikumu, kurš vajadzības gadījumā ir grozīts***. Lai nodrošinātu, ka dalībvalstis strukturālās reformas un ieguldījumus veic konsekventā, saskaņotā un labi koordinētā veidā, ir jāizveido ***eurozonas konverģencei un konkurētspējai paredzētā budžeta instrumenta*** pārvaldības sistēma.

Or. en

Grozījums Nr. 3

Regulas priekšlikums
2.a apsvērums (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	(2a) Lai uzlabotu ekonomiskās un monetārās savienības un konverģencei un konkurētspējai paredzētā budžeta instrumenta demokrātisko pārskatatbildību un efektivitāti, būtu jānosaka Eiropas ekonomikas un finanšu ministra loma, kā paredzēts Komisijas 2017. gada 6. decembra paziņojumā par Eiropas ekonomikas un finanšu ministru un Eiropas Parlamenta 2017. gada 16. februāra rezolūcijā par Eiropas Savienības darbības uzlabošanu, izmantojot Lisabonas līguma piedāvāto potenciālu[8a]. Eiropas ekonomikas un finanšu ministrs vadītu Eurogrupu un Eiropas Stabilizācijas mehānisma valdi, būtu Komisijas loceklis un atskaitītos Eiropas Parlamentam. Eiropas ekonomikas un finanšu ministram būtu aktīvi jāiesaistās ekonomikas dialogā un uzklausīšanās, kā noteikts šajā regulā.
	_____
	[8a] OV C 252, 18.7.2018., 215. lpp.

Or. en

Grozījums Nr. 4

Regulas priekšlikums
3. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(3) Savienības līmenī Eiropas ekonomikas politikas koordinēšanas	(3) Savienības līmenī Eiropas ekonomikas politikas koordinēšanas

pusgads ir dalībvalstu reformu prioritāšu noteikšanai un šo prioritāšu īstenošanas uzraudzībai izmantotais satvars. Šī regula pievēršas nepieciešamībai nodrošināt ***saskaņotību starp*** reformu un ieguldījumu prioritātēm ***eurozonā kopumā un reformu un ieguldījumu mērķiem atsevišķās dalībvalstīs***, kuru valūta ir euro, un nodrošināt to atbilstību Eiropas pusgadam.	pusgads ir dalībvalstu reformu prioritāšu noteikšanai un šo prioritāšu īstenošanas uzraudzībai izmantotais satvars. ***Eiropas pusgada ietvaros Padome, pamatojoties uz Komisijas priekšlikumu, sniedz ikgadējus ieteikumus par eurozonas ekonomikas politiku (eurozonai adresēti ieteikumi), kurus eurozonas dalībvalstīm vajadzētu ņemt vērā valsts līmenī, izstrādājot savas reformu programmas.*** Šī regula pievēršas nepieciešamībai nodrošināt ***sistēmu, ar kuru nosaka stratēģiskās ievirzes to dalībvalstu*** reformu un ieguldījumu prioritātēm***, kuru valūta ir euro, saskaņā ar eurozonas ieteikumiem un atsevišķu dalībvalstu,*** kuru naudas vienība ir euro, ***valsts līmeņa reformu programmām***. ***Stratēģiskās reformu un investīciju prioritāšu ievirzes kopā ar eurozonai adresētiem ieteikumiem un valstu reformu programmām Eiropas pusgada kontekstā veido satvaru dalībvalstu reformu prioritāšu noteikšanai.***
	Or. en

Grozījums Nr. 5

Regulas priekšlikums
4. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(4) Padomei ***ieteikuma par eurozonas ekonomikas politiku ietvaros katru gadu būtu jānosaka eurozonas reformu un ieguldījumu prioritāšu stratēģiskās ievirzes. Padomei stratēģiskās ievirzes būtu jāpieņem*** ar kvalificētu balsu vairākumu pēc Komisijas ieteikuma un pēc tam, kad ***Eurogrupa*** ir apspriedusi reformas un ieguldījumu prioritātes, kuras tā uzskata par būtiskām un piemērotām iekļaušanai tajās. Arī ikgādējam Eirosamitam būs sava loma.	(4) ***Katru gadu un Regulā (ES) XXXX/XX [Reformu un investīciju atbalsta programmas regula][8a] minētā konverģencei un konkurētspējai paredzētā budžeta instrumenta līdzekļu piešķiršanas procesa nolūkā*** Padomei ar kvalificētu balsu vairākumu pēc Komisijas ieteikuma un pēc tam, kad ***Eiropas Parlamenta atbildīgā komiteja*** ir apspriedusi reformas un investīciju prioritātes, kuras tā uzskata par būtiskām un piemērotām iekļaušanai tajās***, būtu jāpieņem stratēģiskās eurozonas reformu un investīciju prioritāšu ievirzes***. ***Minētajām***

stratēģiskajām ievirzēm būtu arī jākalpo par pamatu to reformu un ieguldījumu apzināšanai, kas vajadzīgi ekonomikas atveseļošanai pēc ārkārtas situācijas, kura radusies ārkārtas apstākļu dēļ, kas ietekmē kādu konkrētu dalībvalsti vai Savienību, un rezultātā tām jāpalielina noturība pret satricinājumiem un gatavība ārkārtas situācijām.

_____

[8a] OV C .., ..lpp.

Or. en

Grozījums Nr. 6

Regulas priekšlikums
5. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(5) Lai nodrošinātu, ka stratēģiskās ievirzes atspoguļo mainīgo pieredzi, kas gūta, īstenojot konverģencei un konkurētspējai paredzēto budžeta instrumentu, Komisijai tās ieteikumā par eurozonas ekonomikas politiku papildus ieteikumam par stratēģiskajām ievirzēm būtu jāinformē Padome par to, kā stratēģiskās ievirzes ir ievērotas iepriekšējos gados.	(5) Lai nodrošinātu, ka stratēģiskās ievirzes atspoguļo mainīgo pieredzi, kas gūta, īstenojot konverģencei un konkurētspējai paredzēto budžeta instrumentu, Komisijai tās ieteikumā par eurozonas ekonomikas politiku ***un*** papildus ieteikumam par stratēģiskajām ievirzēm būtu jāinformē ***Eiropas Parlaments un*** Padome par to, kā stratēģiskās ievirzes ir ievērotas iepriekšējos gados. ***Komisijai visa attiecīgā informācija būtu vienlaicīgi jādara pieejama Eiropas Parlamentam un Padomei.***

Or. en

Grozījums Nr. 7

Regulas priekšlikums
6. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(6) Dalībvalstis, kuru valūta ir euro, var nolemt konverģencei un konkurētspējai paredzētā budžeta instrumenta ietvaros esniegt reformu un ieguldījumu pakešu priekšlikumus. ***Šajā nolūkā Padome pieņems ieteikumu, kurā konkrētām valstīm tiks adresēti norādījumi par to reformu un ieguldījumu mērķiem, kurus var atbalstīt ar budžeta instrumentu, kas paredzēts dalībvalstu, kuru valūta ir euro, konverģencei un konkurētspējai. Šim Padomes ieteikumam būtu jāatbilst saskaņā ar šo regulu pieņemtajām eurozonas stratēģiskajām ievirzēm un līdztekus pieņemtajiem konkrētām valstīm adresētajiem ieteikumiem, kas pieņemti Eiropas ekonomikas politikas koordinēšanas pusgada ietvaros, pēc vajadzības apspriežoties ar attiecīgajām Līgumā paredzētajām komitejām. Padomes ieteikumā būtu pienācīgi jāņem vērā arī visas makroekonomikas korekciju programmas, kas apstiprinātas saskaņā ar attiecīgajiem Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (ES) Nr. 472/2013 noteikumiem[9].***	(6) Dalībvalstis, kuru valūta ir euro, var nolemt konverģencei un konkurētspējai paredzētā budžeta instrumenta ietvaros iesniegt reformu un ieguldījumu pakešu priekšlikumus, ***pamatojoties uz apstiprinātajām stratēģiskajām eurozonas reformu un ieguldījumu ievirzēm*** .
[9] Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) Nr. 472/2013 (2013. gada 21. maijs) par to eurozonas dalībvalstu ekonomiskās un budžeta uzraudzības pastiprināšanu, kurās ir vai kurām draud nopietnas finanšu stabilitātes grūtības (OV L 140., 27.5.2013., 1. lpp.).	

Or. en

Grozījums Nr. 8

Regulas priekšlikums
7. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(7) Padomes ieteikumam, kurā sniegti konkrētām valstīm adresēti norādījumi par reformu un ieguldījumu mērķiem dalībvalstīs, kuru valūta ir euro, un kurš pieņemts ar kvalificētu balsu vairākumu, būtu jāpamatojas uz Komisijas ieteikumu. Šim procesam nevajadzētu skart dalībvalstu, kuru valūta ir euro, brīvprātīgu dalību konverģencei un konkurētspējai paredzētajā budžeta instrumentā un Komisijas prerogatīvas attiecībā uz tā īstenošanu.	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 9

Regulas priekšlikums
8. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(8) ***Šajā regulā izklāstītās pārvaldības sistēmas ietvaros Padomei būtu jānosaka stratēģiskās ievirzes eurozonai kopumā un jāsniedz konkrētām valstīm adresēti norādījumi par reformu un ieguldījumu pakešu mērķiem atsevišķās dalībvalstīs, kuru valūta ir euro.*** Komisija īsteno Savienības budžetu saskaņā ar LESD 317. pantu, kas ietver izdevumu programmu pārvaldību. Tam nevajadzētu ietekmēt Komisijas pienākumus attiecībā uz konverģencei un konkurētspējai paredzēto budžeta instrumentu [Reformu atbalsta programmas ietvaros] saskaņā ar Regulu (ES) XXXX/XX.	(8) Komisija īsteno Savienības budžetu saskaņā ar LESD 317. pantu, kas ietver izdevumu programmu pārvaldību. Tam nevajadzētu ietekmēt Komisijas pienākumus attiecībā uz konverģencei un konkurētspējai paredzēto budžeta instrumentu [Reformu ***un investīciju*** atbalsta programmas ietvaros] saskaņā ar Regulu (ES) XXXX/XX.

Or. en

Grozījums Nr. 10

Regulas priekšlikums

9. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(9) Lai modulētu valsts līdzfinansējuma likmes, kas paredzētas Regulā (ES) XXXX/XX [Reformu atbalsta programmas regula], un neskarot grozītās Padomes Regulas (EK) Nr. 1467/97 2. panta 2. punkta piemērošanu, Padome, pamatojoties uz Komisijas veikto novērtējumu, ***nosaka***, ***kuras dalībvalstis*** piedzīvo nopietnu ekonomikas lejupslīdi.	(9) Lai modulētu valsts līdzfinansējuma likmes, kas paredzētas Regulā (ES) XXXX/XX [Reformu ***un investīciju*** atbalsta programmas regula], un neskarot grozītās Padomes Regulas (EK) Nr. 1467/97 2. panta 2. punkta piemērošanu, Padomei, pamatojoties uz Komisijas veikto novērtējumu ***un ņemot vērā Eiropas Parlamenta ieteikumus, kas pieņemti saistībā ar minēto novērtējumu, vajadzētu varēt noteikt***, ***vai Savienība kopumā vai kāda dalībvalsts*** piedzīvo nopietnu ekonomikas lejupslīdi.

Or. en

Grozījums Nr. 11

Regulas priekšlikums
10. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(10) Lai uzlabotu dialogu starp Savienības iestādēm, proti, starp Eiropas Parlamentu, Padomi un Komisiju, un lai nodrošinātu lielāku pārredzamību un pārskatatbildību šajā dialogā par ekonomikas jautājumiem, Eiropas Parlamenta ***kompetentā komiteja var*** uzaicināt Padomes priekšsēdētāju, Komisiju un attiecīgā gadījumā Eurogrupas priekšsēdētāju piedalīties komitejā, lai apspriestu pasākumus, kas veikti saskaņā ar šo regulu.	(10) Lai uzlabotu dialogu starp Savienības iestādēm, proti, starp Eiropas Parlamentu, Padomi un Komisiju, un lai nodrošinātu lielāku pārredzamību un pārskatatbildību šajā dialogā par ekonomikas jautājumiem, ***būtu jāparedz iespēja*** Eiropas Parlamenta ***kompetentajai komitejai*** uzaicināt Padomes priekšsēdētāju, Komisiju un attiecīgā gadījumā Eurogrupas priekšsēdētāju piedalīties komitejā, lai apspriestu pasākumus, kas ***paredzēti un*** veikti saskaņā ar šo regulu. ***Komisijai visa attiecīgā informācija būtu vienlaicīgi jādara pieejama Eiropas Parlamentam un Padomei.***

Or. en

Grozījums Nr. 12

Regulas priekšlikums
11. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(11) Komisijai būtu regulāri jāziņo Eiropas Parlamentam un Padomei par šīs regulas efektivitāti.	(11) Komisijai būtu regulāri jāziņo Eiropas Parlamentam un Padomei par šīs regulas efektivitāti ***un īstenošanu***.

Or. en

Grozījums Nr. 13

Regulas priekšlikums
1. pants – 1. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
1. Ar šo regulu paredz noteikumus attiecībā uz pārvaldības sistēmu, kas saskaņā ar Regulu (ES) Nr. XXX/XX Reformu atbalsta programmas ietvaros attiecas uz eurozonas konverģencei un konkurētspējai paredzēto budžeta instrumentu[10].	1. Ar šo regulu paredz noteikumus attiecībā uz pārvaldības sistēmu, kas saskaņā ar Regulu (ES) Nr. XXX/XX Reformu ***un investīciju*** atbalsta programmas ietvaros attiecas uz eurozonas konverģencei un konkurētspējai paredzēto budžeta instrumentu[10].
[10] OV C , .. , lpp.	[10] OV C , .. , lpp.

Or. en

Grozījums Nr. 14

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – aa apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	(aa) "Eiropas ekonomikas politikas koordinēšanas pusgads" ir dalībvalstu reformu prioritāšu noteikšanai un šo prioritāšu īstenošanas uzraudzībai izmantotais satvars.

Or. en

Grozījums Nr. 15

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – c apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	(c) "stratēģiskās eurozonas reformu un investīciju prioritāšu ievirzes" ir eurozonas reformu un investīciju prioritātes, ko Padome pieņem ar kvalificētu balsu vairākumu pēc Komisijas ieteikuma un pēc tam, kad Eiropas Parlamenta kompetentā komiteja ir apspriedusi reformu un ieguldījumu prioritātes, kuras tā uzskata par būtiskām un piemērotām iekļaušanai tajās.

Or. en

Grozījums Nr. 16

Regulas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – ievaddaļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Ar šo regulu tiek veicināta dalībvalstu, kuru valūta ir euro, ekonomikas konverģence un konkurētspēja, izveidojot pārvaldības sistēmu, kas attiecas uz konverģencei un konkurētspējai paredzēto budžeta instrumentu , kurš ietver***:***	Ar šo regulu tiek veicināta dalībvalstu, kuru valūta ir euro, ekonomikas konverģence un konkurētspēja, izveidojot pārvaldības sistēmu, kas attiecas uz konverģencei un konkurētspējai paredzēto budžeta instrumentu, kurš ietver ***stratēģiskās eurozonas reformu un investīciju prioritāšu ievirzes, kuras jāīsteno ar konverģencei un konkurētspējai paredzēto budžeta instrumentu***.

Or. en

Grozījums Nr. 17

Regulas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – a apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(a) stratēģiskās ievirzes attiecībā uz reformu un ieguldījumu prioritātēm eurozonā kopumā;	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 18

Regulas priekšlikums
3. pants – 1. daļa – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(b) konkrētām valstīm adresētus norādījumus par to reformu un ieguldījumu mērķiem, kuri ir būtiski konverģencei un konkurētspējai paredzētajam budžeta instrumentam, saskaņā ar konkrētām valstīm adresētajiem ieteikumiem.	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 19

Regulas priekšlikums
4. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
1. Pēc Komisijas ieteikuma un pēc ***apspriešanās Eirogrupā*** Padome ***eurozonai adresētā ieteikuma ietvaros*** katru gadu nosaka eurozonas reformu un ieguldījumu prioritāšu stratēģiskās ievirzes.	1. Pēc Komisijas ieteikuma un pēc ***Eiropas Parlamenta kompetentās komitejas uzklausīšanas*** Padome katru gadu nosaka eurozonas reformu un ieguldījumu prioritāšu stratēģiskās ievirzes***,*** ***kas ir saskaņotas ar Eiropas pusgadu***. ***Stratēģiskās reformu un investīciju prioritāšu ievirzes kopā ar eurozonas***

ieteikumiem un valstu reformu programmām Eiropas pusgada kontekstā veido satvaru dalībvalstu reformu prioritāšu noteikšanai.

Or. en

Grozījums Nr. 20

Regulas priekšlikums
4. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
2. Līdztekus 1. punktā minētajam ieteikumam Komisija Padomi informē par to, kā dalībvalstis ir ievērojušas iepriekšējos gados pieņemtās stratēģiskās ievirzes.	2. Līdztekus 1. punktā minētajam ieteikumam Komisija ***Eiropas Parlamentu un*** Padomi ***vienlaicīgi*** informē par to, kā dalībvalstis ir ievērojušas iepriekšējos gados pieņemtās stratēģiskās ievirzes.

Or. en

Grozījums Nr. 21

Regulas priekšlikums
Article 5

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
5. pants	***svītrots***
Konkrētām valstīm adresēti norādījumi	
1. Padome pēc Komisijas ieteikuma pieņem ieteikumu, kas adresēts visām dalībvalstīm, kuru valūta ir euro, katru gadu sniedzot konkrētām valstīm adresētus norādījumus par reformu un ieguldījumu mērķiem saistībā ar reformu un ieguldījumu paketēm, kuras dalībvalstis vēlāk var iesniegt saskaņā ar Regulu (ES) XXXX/XX [Reformu atbalsta programmas regula].	
2. Šā panta 1. punktā minētais ieteikums atbilst 4. pantā minētajām stratēģiskajām ievirzēm un attiecīgajai	

konkrētajai dalībvalstij adresētajiem ieteikumiem. Šā panta 1. punktā minētajā ieteikumā Padome pienācīgi ņem vērā visas makroekonomikas korekciju programmas, kas apstiprinātas saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 472/2013 7. panta 2. punktu.

Or. en

Grozījums Nr. 22

Regulas priekšlikums
6. pants – 1. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Lai modulētu Regulā (ES) XXXX/XX [Reformu atbalsta programmas regula] noteiktās valsts līdzfinansējuma likmes, ***attiecīgā gadījumā,*** pamatojoties uz Komisijas ***veiktu novērtējumu, 5. panta 1. punktā minētajā ieteikumā*** konstatē, vai dalībvalsts piedzīvo nopietnu ekonomikas lejupslīdi.	Lai modulētu Regulā (ES) XXXX/XX [Reformu ***un investīciju*** atbalsta programmas regula] noteiktās valsts līdzfinansējuma likmes, ***Padome,*** pamatojoties uz Komisijas ***ieteikumu un ņemot vērā Eiropas Parlamenta ieteikumus, kas pieņemti saistībā ar minēto Komisijas novērtējumu***, konstatē, vai dalībvalsts piedzīvo nopietnu ekonomikas lejupslīdi. ***Lēmumu par to, vai dalībvalsts piedzīvo nopietnu ekonomikas lejupslīdi, pieņem, pamatojoties uz viena vai vairāku šādu ekonomikas rādītāju kritisko stāvokli 12 mēnešu laikposmā:*** ***(a) iekšzemes kopprodukts;*** ***(b) bezdarba līmenis;*** ***(c) kopējie saistību neizpildes rādītāji, ja pieejami;*** ***(d) kopējie kredītzaudējumi, ja pieejami;***

Or. en

Grozījums Nr. 23

Regulas priekšlikums

8. pants – 1. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Lai uzlabotu dialogu starp Savienības iestādēm, proti, starp Eiropas Parlamentu, Padomi un Komisiju, un lai nodrošinātu lielāku pārredzamību un pārskatatbildību, Eiropas Parlamenta kompetentā komiteja var uzaicināt Padomes priekšsēdētāju, Komisiju un attiecīgā gadījumā Eurogrupas priekšsēdētāju piedalīties komitejā, lai apspriestu saskaņā ar šo regulu veiktos pasākumus.	Lai uzlabotu dialogu starp Savienības iestādēm, proti, starp Eiropas Parlamentu, Padomi un Komisiju, un lai nodrošinātu lielāku pārredzamību un pārskatatbildību, Eiropas Parlamenta kompetentā komiteja var uzaicināt Padomes priekšsēdētāju, Komisiju un attiecīgā gadījumā Eurogrupas priekšsēdētāju piedalīties komitejā, lai apspriestu saskaņā ar šo regulu ***paredzētos un*** veiktos pasākumus. ***Komisija visu attiecīgo informāciju vienlaicīgi paziņo Eiropas Parlamentam un Padomei.***

Or. en

PASKAIDROJUMS

Dalībvalstu ekonomikas politikas koordinācija ir vispārsvarīgs jautājums. Dalībvalstīm, kuru valūta ir euro, ir īpašs pienākums īstenot ekonomikas politiku, kas veicina ekonomiskās un monetārās savienības pienācīgu darbību. Eurozonas konverģencei un konkurētspējai paredzētajam budžeta instrumentam (BIKK) būtu jāpalīdz stimulēt reformas un ieguldījumus valstu līmenī un kopumā uzlabot eurozonas kohēziju un noturību.

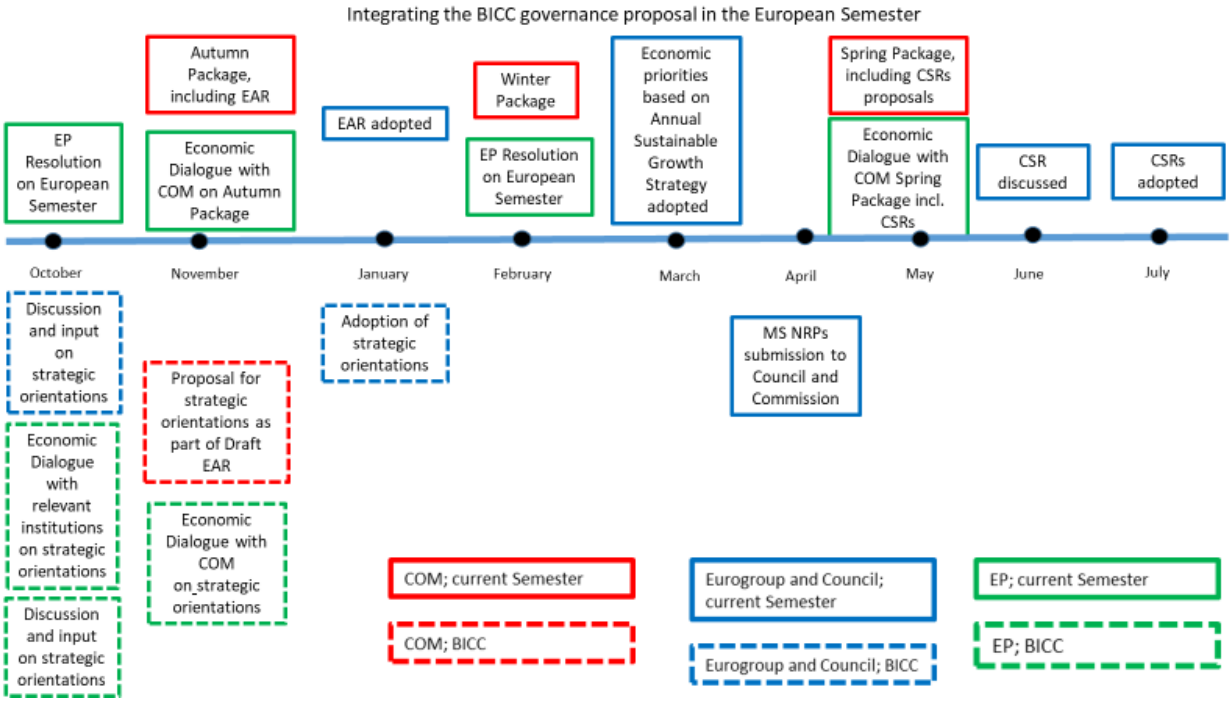
Covid-19 pandēmija ir izcēlusi strukturālās atšķirības starp eurozonas ekonomikām un var tās vēl vairāk saasināt. Vairāk nekā jebkad agrāk ir vajadzīgi instrumenti, kas palīdzētu eurozonas valstīm apvienoties un uzlabot to ekonomikas noturību.
ES ilgtermiņa budžetā BIKK, ko jāiekļauj Reformu atbalsta programmā, varētu būt viens no galvenajiem instrumentiem, ar kuru stiprināt mūsu ekonomiku ilgtspējīgas un iekļaujošas izaugsmes potenciālu, kohēziju un noturību pret ārējiem satricinājumiem. Tāpēc BIKK ir būtiska stingra, demokrātiska un efektīva pārvaldība.

Referents, grozot Komisijas priekšlikumu, ar ko izveido BIKK pārvaldības sistēmu, cenšas sasniegt trīs mērķus.

Pirmkārt, viņš vēlas vienkāršot pārvaldības sistēmu. Referents ierosina atcelt ierosinātos norādījumus konkrētām valstīm, kurus bija paredzēts pieņemt Padomē, balstoties uz nesen pieņemtajām stratēģiskajām ievirzēm. Referents uzskata, ka šie "norādījumi konkrētām valstīm" radītu papildu sarežģītību un vēl vairāk apgrūtinātu ekonomikas politikas koordinācijas vispārējo sistēmu.

Tomēr referents saglabā ierosinātās "stratēģiskās reformu un investīciju prioritāšu ievirzes", lai tās būtu vadlīnijas Komisijai, izvēloties "reformu un investīciju paketes", kas iesniegtas saskaņā ar BIKK, un galu galā piešķirot ES līdzekļus to īstenošanai.

Referents arī vēlas nodrošināt, ka šīs jaunās "stratēģiskās ievirzes" ir saskaņā ar pašreizējo ekonomikas politikas koordināciju, proti, Eiropas pusgadu un eurozonai paredzētajiem ieteikumiem. Turpmāk redzamajā attēlā parādīts, kā stratēģiskās ievirzes iekļautos esošajā sistēmā.



Otrais mērķis, ko referents vēlas panākt, ir stiprināt BIKK demokrātisko leģitimitāti.

Šajā nolūkā viņš ierosina lielāku Eiropas Parlamenta lomu. Viņš ierosina, lai, pirms Padome pieņem stratēģiskās ievirzes, ECON komiteja rīkotu uzklausīšanu par eurozonas reformu un investīciju prioritātēm. Referents arī uzskata, ka Padomei būtu jāņem vērā Parlamenta atzinums, kad tā nosaka, vai dalībvalsts piedzīvo nopietnu ekonomikas lejupslīdi. Turklāt referents gribētu, lai Eiropas Komisija visos procedūras posmos Parlamentam un Padomei sniegtu vienāda līmeņa informāciju.

Lai veicinātu instrumenta leģitimitāti, referents arī ierosina palielināt tā izpildvaras pamanāmību. Tāpat referents arī izmanto gaidāmo sarunu sniegto iespēju tam, lai iedzīvinātu Eiropas Komisijas priekšlikumu izveidot ES finanšu ministra amatu. Tādēļ viņš atsaucas uz Eiropas Komisijas 2017. gada decembra paziņojumu par Eurogrupas priekšsēdētāja, Eiropas Stabilizācijas mehānisma valdes priekšsēdētāja un ekonomikas lietu komisāra amatu apvienošanu. Referents atgādina, ka šādai apvienošanai nav nepieciešamas izmaiņas Līgumā, kā to skaidrojusi Komisija, un ka Eurogrupas priekšsēdētāja pilnvaras paredzēts atjaunot tajā pašā laikā, kad ar Padomi notiks diskusijas par BIKK. Lai izveidotu tāda ES finanšu ministra amatu, kurš pārvalda BIKK un citus ekonomikas politikas instrumentus, ir vajadzīgs vēl tikai Eurogrupas lēmums.

Trešais mērķis ir pielāgot BIKK pašreizējiem apstākļiem un sagatavot to nākotnes apstākļiem. Covid-19 uzliesmojums ir radījis nepieredzētus satricinājumus mūsu ekonomikai un darba tirgiem. Referents paredz iespēju BIKK stratēģiskās ievirzes veidot par atsauces punktu reformām un ieguldījumiem Eiropas ekonomikas atveseļošanas plānos un gadījumā, ja šādas ārkārtas situācijas nākotnē atkārtotos. Grūtos laikos eurozonai ir vajadzīga lielāka, nevis mazāka konverģence.